



CITTA' DI TORINO

**CIRCOSCRIZIONE VI**

CONS. CIRC.LE N. 92/2015

N. MECC. 201504302/89

**PROVVEDIMENTO DEL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE VI  
IL GIORNO 7 OTTOBRE 2015**

Il Consiglio della Circoscrizione 6 è convocato nelle prescritte forme, per la seduta ordinaria, nella sala delle adunanze consiliari nel Centro Civico di Via San Benigno, 20, alla presenza della Presidente Nadia CONTICELLI e dei Consiglieri:

AGLIANO	GARCEA	RASO
AVIGNONE	GENCO	SATURNINO
BARBIERI	IATI'	SCAGLIOTTI
BORIO	LEDDA	SCAVELLO
CATIZONE	LICARI	SCIRETTI
D'ALARIO	MARTELLI	TKALEZ
DE GASPERI	MO	TODARELLO
DEL VENTO	MOIOLI	ZITO

E quindi in totale, con la Presidente, n. 25 Consiglieri presenti.

Risultano assenti i Consiglieri: D'ALARIO - DEL VENTO – TKALEZ.  
In totale n. 22 Consiglieri presenti

con l'assistenza del Segretario Dott. Paolo Capolongo per discutere in

**SEDUTA PUBBLICA**

il seguente provvedimento così indicato all'Ordine del Giorno:

**ART.42 COMMA 3. PROGETTO "BROCANTE IN CORSO TARANTO". INDIVIDUAZIONE  
DI BENEFICIARIO DI CONTRIBUTO PER EURO 200,00. ASSOCIAZIONE ARTES.**

## CITTÀ DI TORINO

## CIRC. 6 - BARRIERA DI MILANO - FALCHERA - REGIO PARCO

## DELIBERAZIONE DEL CONSIGLIO DI CIRCOSCRIZIONE

OGGETTO: ART. 42 COMMA 3. PROGETTO "BROCANTE IN CORSO TARANTO".  
INDIVIDUAZIONE DI BENEFICIARIO DI CONTRIBUTO PER EURO 200,00.  
ASSOCIAZIONE ARTES.

La Presidente, di concerto con la Giunta Esecutiva, riferisce:

Corso Taranto è la sede di una grande area mercatale, dotata di copertura e con capienza di 84 banchi, è collocata in un sito ad essa dedicata, protetto dalle auto, ricco di panchine ed alberi e completamente accessibile alle persone disabili, è dotato di servizi igienici, ed è una delle struttura mercatali coperte più grande della Città di Torino.

Sin dalla sua inaugurazione, avvenuta nel mese di maggio 2007, il mercato non ha mai sviluppato appieno le sue potenzialità commerciali come in origine si prevedeva, nonostante sia posizionato in un territorio ad alta concentrazione abitativa e la zona sia facilmente raggiungibile con i mezzi pubblici e con l'auto privata.

La VI Circoscrizione negli anni si è prodigata con varie iniziativa finalizzate creare o rafforzare un rapporto diretto tra le realtà commerciali e il territorio quali momenti significativi di aggregazione culturale e sociale, tese a valorizzare le particolarità delle varie zone, come previsto della deliberazione del Consiglio Comunale del 16 giugno 1999 (mecc. 9902802/16), anche al fine di rivitalizzare il mercato rionale di corso Taranto, incentivando iniziative collaterali e complementari alla normali attività del mercato, come ad esempio la realizzazione di feste di via, addobbi natalizi ecc..

In questo contesto di valorizzazione si pone l'iniziativa proposta dall'Associazione Artes, con sede a Torino in via Borgo Dora 29, che si propone come soggetto organizzatore della manifestazione "Brocante in corso Taranto". Dopo un'attenta analisi della zona, l'Associazione ritiene che una manifestazione domenicale che punti soprattutto su esposizione e vendita di prodotti vintage e oggetti usati, potrebbe rappresentare una risorsa in più movimentando al fine di valorizzare il mercato stesso, richiamando espositori ed appassionati del settore e diventare un punto di riferimento per gli abitanti del territorio.

La succitata manifestazione denominata "Brocante", derivante dal francese "mercatino delle pulci", si svolgerà nelle domeniche 4 ottobre 2015, 1 e 29 novembre 2015, e avrà come tema il piccolo antiquariato ed il vintage, e vedrà la presenza di espositori di tutte le categorie riconducibili a questo settore, dai mobili ai dipinti, dall'oggettistica ai libri e tutto ciò che rientra nella categoria del collezionismo.

La scelta del sito è motivata dalle indubbie potenzialità della zona ed anche dal fatto che un mercato coperto rappresenta un'indiscutibile vantaggio per gli espositori che possono lavorare sempre, indipendentemente dalle condizioni atmosferiche. Per rendere accattivante la manifestazione e darne un tocco di eleganza, agli espositori si richiederà che i teli che ricoprono i

banchi siano tutti dello stesso colore e si pretenderà un'esposizione molto ordinata e nulla dovrà essere appoggiato per terra.

Considerato l'interesse generale, anche alla luce del principio di sussidiarietà orizzontale ex art. 118 comma 4 Cost., alla valorizzazione di attività di privati o associazioni che concretizzino l'erogazione mediata di servizi di rilevanza collettiva, in materie di competenza dell'ente pubblico erogatore ed in mancanza di intervento istituzionale diretto, per la valorizzazione del senso di cittadinanza, per la valorizzazione del territorio circoscrizionale ed il rafforzamento delle attività di promozione commerciale, di aggregazione culturale e sociale, tese a valorizzare le particolarità della zona, offerte ai residenti mediante mostre ed occasioni di incontro, quale quelle oggetto del presente contributo. Si ribadisce pertanto non sussistere, ai sensi dell'art. 6 comma 9, L. 122/10, alcuna finalità di puro ritorno di immagine per l'ente pubblico, ma una preminente finalità di interesse collettivo per l'efficace sviluppo e promozione del territorio, del senso di solidarietà e cittadinanza, della valorizzazione delle attività ed opportunità aggregative offerte ai cittadini, la prevenzione del degrado urbano e sociale, l'effettiva, e costituzionalmente orientata, cooperazione con soggetti terzi proficuamente sussidiari dell'ente nell'erogazione alternativa del servizio. Visto il progetto presentato dall'Associazione (all. 1), in riferimento agli interventi e iniziative mirate alla promozione delle attività economiche e commerciali e alla promozione dell'immagine della zona, finalità che rientrano negli obiettivi del programma di attività della Circoscrizione, si ritiene di sostenere la proposta mediante la concessione di un contributo di Euro 200,00 a parziale copertura delle spese preventivate pari a Euro 2.000,00.

Il contributo rientra nei criteri per la concessione dei contributi come previsto dal Regolamento approvato e facente parte integrale della Deliberazione del Consiglio Comunale del 19 dicembre 1994 n. mecc. 9407324/01 e modificato con deliberazione del Consiglio Comunale del 3 dicembre 2007 n. mecc. 0704877/002 esec. Dal 17 dicembre 2007.

In sede di presentazione del consuntivo qualora, verificate le entrate, le spese sostenute risulteranno inferiori a quelle preventivate il contributo sarà ridotto proporzionalmente.

Il progetto è stato discusso nella seduta della III Commissione dell' 8 settembre 2015

#### LA GIUNTA CIRCOSCRIZIONALE

- visto il Regolamento del Decentramento approvato con deliberazioni del Consiglio Comunale n. mecc. 9600980/49 del 13 maggio 1996 e n. mecc. 9604113/49 del 27 giugno 1996 e successive modificazioni (n. mecc. 9606025/49 e n. mecc. 0601389/002), il quale fra l'altro, all'art.42 comma 3, dispone in merito alle "competenze delegate" attribuite ai Consigli Circoscrizionali, a cui appartiene l'attività in oggetto;
- visto il Testo Unico delle leggi sull'Ordinamento degli Enti locali approvato con D.Lgs n.267 del 18 agosto 2000 ;
- vista la deliberazione del Consiglio Comunale del 16 giugno 1999 (n. mecc. 9902802/16);
- dato atto che i pareri di cui all' art. 49 del suddetto T.U sono:  
favorevole sulla regolarità tecnica;  
favorevole sulla regolarità contabile;  
viste le disposizioni legislative sopra richiamate;

#### PROPONE AL CONSIGLIO CIRCOSCRIZIONALE

1. Di individuare, per i motivi espressi in narrativa, quale beneficiaria di contributo per Euro200,00, al lordo di eventuali ritenute di legge, l'Associazione Artes, con sede legale in via Borgo Dora 29 – Torino - C.F. 94033640023.

In sede di presentazione del consuntivo, qualora verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente;

2. Di provvedere con successiva determinazione dirigenziale all'impegno di spesa ed alla devoluzione del contributo da attribuirsi al Bilancio 2015.
3. Di dare atto che l'Associazione ha presentato apposita dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 della Legge n. 122/2010 in relazione all'erogazione degli emolumenti agli organi collegiali (all.2);
4. Si dichiara che il presente provvedimento non rientra nelle disposizioni in materia V.I.E., come risulta da documentazione conservata agli atti; (all. 3)
5. La dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lettera E, Legge 190/2012 è stata acquisita e conservata agli atti del servizio;
6. Di dichiarare, attesa l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134 comma 4 del nuovo Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lg.vo n. 267 del 18 agosto 2000.

Il Consiglio, con distinta e palese votazione:

PRESENTI	22
VOTANTI	22
FAVOREVOLI	22
CONTRARI	/
ASTENUTI	/

#### DELIBERA

1. Euro200,00, al lordo di eventuali ritenute di legge, l'Associazione Artes, con sede legale in via Borgo Dora 29 – Torino - C.F. 94033640023.

In sede di presentazione del consuntivo, qualora verificate le entrate, le spese sostenute risultassero inferiori a quelle preventivate, il contributo sarà ridotto proporzionalmente;

2. Di provvedere con successiva determinazione dirigenziale all'impegno di spesa ed alla devoluzione del contributo da attribuirsi al Bilancio 2015.
3. Di dare atto che l'Associazione ha presentato apposita dichiarazione concernente il rispetto del disposto dell'art. 6 comma 2 della Legge n. 122/2010 in relazione all'erogazione degli emolumenti agli organi collegiali (all.2);
4. Si dichiara che il presente provvedimento non rientra nelle disposizioni in materia V.I.E., come risulta da documentazione conservata agli atti; (all. 3)
5. La dichiarazione ai sensi dell'art. 1 comma 9 lettera E, Legge 190/2012 è stata acquisita e conservata agli atti del servizio.

Il Consiglio di Circoscrizione, con distinta votazione palese (PRESENTI 22 – VOTANTI 22 – FAVOREVOLI 22) dichiara, vista l'urgenza, il presente provvedimento immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 134, IV comma del Testo Unico delle Leggi sull'Ordinamento degli Enti Locali approvato con D.Lgs 18 agosto 2000 n. 267.